

**MEDION®**

# FUNKGESTEUERTES UHRENRADIO MD 4069



# BEDIENUNGSANLEITUNG

**MEDION®**

MTC Medion Technologie Center  
Freiherr-vom-Stein-Str. 131 • D 45467 Mülheim/Ruhr

Tel. 01805 / 633 633 • Fax 01805 / 665 566  
Tel. 0208 / 765 7001 • Fax 0208 / 765 7011

<http://www.medion.com>

## SICHERHEITSHINWEISE

### ALLGEMEIN

Lesen Sie bitte vor Inbetriebnahme die Sicherheitsvorschriften aufmerksam durch. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung immer in Reichweite auf. Beachten Sie die Warnungen auf dem Gerät und in der Bedienungsanleitung. Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt elektrische Geräte benutzen.

### UMGEBUNGSBEDINGUNGEN

Schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit und Hitze.  
Vermeiden Sie das Eindringen von Fremdkörpern und Flüssigkeiten in das Gerät.  
Stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gegenstände (z.B. Vasen) auf das Gerät.  
Setzen Sie das Gerät nicht Tropf- oder Spritzwasser aus.  
Offene Brandquellen, wie z.B. brennende Kerzen, dürfen nicht auf das Gerät gestellt werden.

### NETZANSCHLUSS

Schließen Sie das Gerät nur an eine gut erreichbare Steckdose (230 V ~ 50 Hz) an.

### STÖRUNGEN

Ziehen Sie bei Beschädigungen des Netzanschlusskabels oder des Gerätes sofort den Netzstecker aus der Steckdose.  
Versuchen Sie auf keinen Fall das Gerät selber zu öffnen und/oder zu reparieren.  
Wenden Sie sich an unser Service Center oder eine andere geeignete Fachwerkstatt.

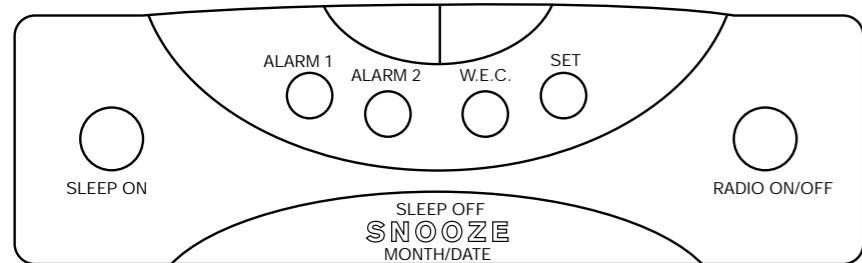
### UMWELTSCHUTZ

Verbrauchte Batterien gehören nicht in den Hausmüll.  
Die Batterien müssen an den dafür vorgesehenen Sammelstellen entsorgt werden.

### REINIGUNG UND PFLEGE

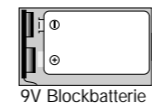
Vor der Reinigung ziehen Sie bitte den Netzstecker aus der Steckdose. Für die Reinigung verwenden Sie nur ein leicht befeuchtetes, weiches Tuch. Chemische Lösungs- und Reinigungsmittel sollten Sie vermeiden, weil diese die Oberfläche und/oder Beschriftungen des Gerätes beschädigen können.

## FUNKTIONEN



## Power Back Up -Batterie

Damit die Uhr bei Stromausfall korrekt weiter läuft, setzen Sie eine 9 Volt Blockbatterie Typ 6LR61 (nicht im Lieferumfang enthalten) ein. Öffnen Sie hierzu das Batteriefach an der Unterseite des Gerätes, und achten Sie beim Einlegen der Batterie auf die richtige Polung (+ / -). Bei Stromausfall erlischt die Displayanzeige, die Uhr läuft jedoch korrekt weiter und die Weckzeiten bleiben gespeichert.



## DCF77 Zeitsignal

Das DCF77 Zeitsignal ist im Umkreis von ca. 1500 km um Frankfurt am Main problemlos zu empfangen, doch kann es zu gelegentlichen Empfangsstörungen durch diverse Störquellen (z.B. TV-Geräte, Computer oder andere elektrische Geräte) kommen. Es empfiehlt sich daher einen Mindestabstand von ca. 1,5 m zu möglichen Störquellen.

## Netzanschluss

Schliessen Sie das Gerät an eine gut erreichbare Netzsteckdose 230V ~ 50 Hz an. Alle Displaysegmente leuchten kurz auf. Bei BUZ-Stellung des ALARM-Schalters ertönt kurz ein Signalton.

## Automatische Zeiteinstellung

Die Funkuhr versucht für ca. 9 Minuten das Zeitsignal zu empfangen. Den aktuellen Status des Einstellvorgangs können Sie über den unteren Punkt der Zeitanzeige feststellen. Blinkt der Punkt, so ist der Empfang gestört. Bei nicht vorhandenen Punkt wird das Zeitsignal korrekt empfangen. Ist der Empfang des Zeitsignals innerhalb der ca. 9 Minuten erfolgreich, wird die Uhrzeit im Display angezeigt. Die Zeit wird jede angefangene Stunde automatisch aktualisiert. Um manuell einen Synchronisationsversuch zu starten, drücken Sie gleichzeitig die **SET**- und die **W.E.C.** -Taste (**RCC ON**). Der untere Displaypunkt beginnt zu blinken.

## Technische Daten

Netzbetrieb :	230 V~50Hz
Power Backup Batterie :	9V  Blockbatterie 6LR61 (nicht im Lieferumfang enthalten!)
Frequenzbereich :	AM/MW 522 – 1620 kHz
	FM/UKW 87.5 – 108 MHz

Technische Änderungen vorbehalten

## Manuelle Einstellungen

Falls das Gerät das Zeitsignal nicht empfängt, können Sie die Uhr auch manuell stellen.

Beachten Sie, daß die Anzeige nach Änderung einer Einstellung automatisch zum Uhrzeitdisplay zurückschaltet, wenn Sie nicht zügig über die SET-Taste zur nächsten Einstellung weiter schalten.

Nach dem Zurückschalten, erfolgt eine automatische Synchronisation, wenn ein DCF 77-Signal empfangen wird.

### Zeitzoneoffset

Über den Zeitzoneoffset können Sie eine Zeitverschiebung zum empfangenen Zeitsignal einstellen, z.B. für den Fall, daß Sie sich im europäischen Ausland befinden. Der Zeitzoneoffset für Deutschland ist 0.

Überprüfen Sie, ob das Display die Uhrzeit anzeigt. Drücken Sie nun für ca. 2 Sekunden die SET-Taste. Im Display erscheint " F ° 0 ". Stellen Sie mit der + oder – Taste den Zeitzoneoffset ein. Dieser läßt sich zwischen +12 und –12 Stunden einstellen. Die Änderungen im Zeitzoneoffset werden erst nach der nächsten automatischen Zeitaktualisierung wirksam.

### Datumseinstellung/ und Anzeigen lassen

Drücken Sie nach der Einstellung des Zeitzoneoffsets einmal die SET-Taste, um zur Datumseingabe zu gelangen. Stellen Sie mit der + oder – Taste den Monat ein. Drücken Sie nun die SET-Taste, um zur Tageseinstellung zu gelangen.

Stellen Sie mit der + oder – Taste den Tag ein.

Über die SET-Taste gelangen Sie zur Wochentageinstellung. Stellen Sie hier mit der + oder – Taste den Wochentag ein. ( 1 für Montag, 2 für Dienstag u.s.w.)

### Einstellen der Uhrzeit

Drücken Sie die SET-Taste, um zur Sekundeneinstellung zu gelangen. Durch Drücken der + oder – Taste setzen Sie die Sekunden auf 00 zurück.

Über die SET-Taste kommen Sie zur Zeiteinstellung. Über die + oder – Taste können Sie die Stunde einstellen.

Um die Minuten einzustellen, drücken Sie erneut die SET-Taste. Mit der + oder – Taste verändern Sie die Minuten.

Durch erneutes Drücken der SET-Taste gelangen Sie zurück zum Uhrzeitdisplay.

## Radiobetrieb

Drehen Sie die Lautstärke VOLUME auf ein Minimum.

Drücken Sie die RADIO ON/OFF -Taste.

Regeln Sie nun mit VOLUME die gewünschte Lautstärke.

Wählen Sie einen Empfangsbereich AM (MW) oder FM (UKW) mit dem AM/FM-Schalter .

Suchen Sie mit TUNING einen Sender.

Richten Sie bei MW- Empfang das Gerät auf optimalen Empfang aus.

Bringen Sie bei UKW- Empfang die Wurfantenne in die optimale Position.

Zum Ausschalten drücken Sie erneut die RADIO ON/OFF –Taste.

## ALARM1 einstellen

Drücken Sie die ALARM1-Taste, und halten Sie danach die SET-Taste ca. 2 Sekunden lang gedrückt. Die Stundenanzeige blinkt, und Sie können die Stunden mit der + oder – Taste einstellen.

Um die Minuten einzustellen, drücken Sie erneut die SET-Taste. Mit der + oder – Taste verändern Sie die Minuten.

Durch erneutes Drücken der SET-Taste gelangen Sie zur Einstellung des Weckmodus:

1-7 : Der Alarm ertönt jeden Tag zur eingestellten Zeit.

1-5 : Der Alarm ertönt Montags bis Freitags zur eingestellten Zeit.

1-6 : Der Alarm ertönt Montags bis Samstags zur eingestellten Zeit.

6-7 : Der Alarm ertönt Samstags und Sonntags zur eingestellten Zeit.

Im Uhrzeitdisplay wird durch die ALM1 LED angezeigt, ob der Alarm aktiviert ist oder nicht. Um den Alarm zu aktivieren bzw. deaktivieren gehen Sie wie folgt vor : Drücken Sie die ALARM1-Taste. Die Weckzeit erscheint im Display. Durch Betätigen der + Taste verändern Sie die Einstellung zwischen aktiviert (ALM1 LED blinkt nicht) und deaktiviert (ALM1 LED blinkt).

Bei aktiven Alarm können Sie durch Betätigen der SNOOZE-Taste den Alarm ausschalten und er wird sich nach ca. 10 Minuten wieder aktivieren. Durch Betätigen der + oder - Taste schalten Sie den Alarm aus.

## **ALARM2 einstellen**

Um ALARM2 einzustellen, drücken Sie die ALARM2-Taste und folgen dann den Schritten wie bei ALARM1.

## **Einstellung RADIO/BUZ**

Stellen Sie über den ALARM –Schalter auf der linken Seite des Geräts ein, ob Sie mit Radio oder mit Alarmton (BUZ) geweckt werden wollen.

## **Weckzeitenanzeige**

Indem Sie die ALARM1- oder ALARM2-Taste betätigen, erscheint die jeweilige Weckzeit auf dem Display. Nach ca. 5 Sekunden erscheint dann wieder das Uhrzeitdisplay .

## **Datumsanzeige**

Betätigen Sie die SNOOZE –Taste, um sich das eingestellte Datum im Display anzeigen zu lassen.

## **Sleep-Funktion**

Das Gerät verfügt über eine Abschaltautomatik, d.h. Sie können eine Zeit bis zu 90 min eingeben, nach der sich das Gerät automatisch abschaltet.

Dies ist besonders praktisch, wenn Sie zum Einschlafen noch ein wenig Musik hören möchten.

Drücken Sie die SLEEP-Taste. Das Radio schaltet sich ein und im Display erscheint L° 90.

Durch mehrmaliges Betätigen der SLEEP-Taste stellen Sie die Zeit minutengenau ein, nach der sich das Radio ausschaltet. Halten Sie die SLEEP-Taste gedrückt, um die Zeit in 10 min - Schritten zu verändern. Schalten Sie die Sleep - Funktion mit der RADIO ON/OFF– Taste aus.